



CHAPEAUX! CHAPEAUX!

Les plus nouveaux chez
N. FAULKNER ET FILS
— GRAND CHOIX —
Nous venons de recevoir 4 caisses de chapeaux américains avec rubans larges, noir et couleurs assorties.

GRANDE VARIÉTÉ.
Département de Mercerie à sacrifice.
50 doz. Cravates depuis 25c. à 50c. Essayer nos chemises blanches et de couleurs, de — \$1.00

N. FAULKNER & FILS
No. 11 Rue Rideau.

Le Temps vaut de l'Argent

Dames d'Ottawa, ne perdez pas votre temps précieux à chercher un
NOUVEAU CHOIX
de marchandises de modes, mais rendez-vous immédiatement chez

WOODCOCK

Magasin d'un seul prix. Vous sauvez votre temps et votre argent.
P. S. — Grande ouverture aujourd'hui. Encore une nouvelle esquisse de magnifique chapeaux de matelots à 35 cents chaque. Notre devise — petit profits, grands débits.

39, rue Sparks

MODES!

Mon assortiment de modes de printemps est maintenant au grand complet. Mes succès constants dans les modes sont tous les jours appréciés par mes pratiques qui en sont enchantées. Mon intention est d'économiser l'argent de ceux qui me favorisent de leur patronage.
Une visite est sollicitée.

Mlle A. McDonald
Maison de Modes Parisienne
521 RUE SUSSEX.

S. ROGERS et FILS
Entrepreneurs de Pompes Funèbres
ET EMBAUMEURS,
15, rue St. NICHOLAS,
OTTAWA.
RESIDENCE AU-DESSUS DU MAGASIN.
Connections par Téléphone.
Tous ordres remplis avec promptitude et à de bonnes conditions.

LES POELES DE SMART
Sont les Meilleurs
Toutes descriptions de Poches et Fournaises constamment en vente aux Entrepôts de Variété et aux Salles de Fourniture de Maison.
532 et 534 RUE SUSSEX, OTTAWA
JOSEPH BOYDEN

UNE MEDICINE, NON UN BREUVAGE.

HAUTE AUTORITE
Les amers de Houblon ne sont pas, en aucun sens, un breuvage ou une liqueur alcoolique, et ne sauraient être vendus, pour usage, si ce n'est à des personnes désireuses d'obtenir d'eux un remède médicamenteux.
GREEN B RAUM,
Comm. du Revenu de l'Intérieur, E. U.
Washington, D. C., 24 Sept. 1884.

Cher Monsieur, — Pourquoi n'obtenez-vous pas un certificat du Col. W. H. W., de Baltimore, pour démontrer comment il s'est guéri de l'ivrognerie grâce aux Amers de Houblon. Son cas est merveilleux. Il est bien connu à Rochester, N. Y., par tous les buveurs de l'endroit. Il est connu en cette ville, à New York, à la Nouvelle-Orléans, à New York, de fait dans tout le pays, car il a dépensé des milliers de milliers en rhum. Je crois honnêtement que sa carte vous vaudrait des milliers de lettres en cette ville et à Baltimore seulement, et recueillirait sur des milliers d'hommes en les induisant à faire usage de vos Amers.

Le Préjugé tue
Notre fille, pendant onze ans a été clouée sur un lit de douleur sous les soins des meilleurs médecins, qui donnaient divers noms à sa maladie mais aucun soulagement, et maintenant elle nous est rendue en bonne santé grâce aux Amers de Houblon, ont nous nous étions moqués durant deux années avant que d'en faire usage. Nous espérons sincèrement que personne autre ne laissera souffrir ses malades comme nous. L'avons fait, à cause d'un préjugé contre une si bonne médecine que les Amers de Houblon — *The Parents good T. mpls.*
Milton, Del., 10 Fév. 1886.

Ayant fait usage des Amers de Houblon, le fameux remède pour la débilité, l'énervement, l'indigestion, etc., j'espère pas à dire que c'est en effet une excellente médecine et à la recommander à tous comme les Amers véritablement toniques. Respectueusement — *Rév. Mad. J. H. Eigoold.*
Scipio, N. Y., 1er Déc. 1874.

Général de l'ivrognerie
"L'un de mes jeunes amis a été guéri l'onc sol inaltérable des boissons qui lui avait tellement dérangé le système qu'il ne pouvait faire aucune affaire. Il a été entièrement guéri par l'usage des Amers de Houblon. E le apaisa toute cette souffrance; lui ôta le goût de la boisson; raffermi ses nerfs; et il est resté un homme ferme et sûr depuis plus de deux ans, et ne désire pas retourner au verre, et j'en ai vu plusieurs autres qui ont été guéris de l'ivrognerie par vos Amers." D'un éminent fonctionnaire d'un chemin de fer de Chicago, Ill.
28 avril 1881 — la.

A vendre
Une maison de chaloupes deux canots, une campe, les voiles pour la chasse. S'adresser à
NAPOLÉON LACHANCE
No. 15 Marché By, Ottawa
29 avril 1887 — 3ins.

DANS LA CAPITALE

Changement
Le bureau du télégraphe de la compagnie du Pacifique Canadien, tenu jusqu'à ce jour aux Chaudières, sera sous peu transporté vis-à-vis les moulins de M. McKay où il sera mieux placé pour le public. On a commencé les travaux de construction du nouveau bureau sur un terrain vacant. Ce bureau sera chauffé à la vapeur et éclairé par les scieries.

Aux cellules
Il n'y avait que deux pochards dans les cellules du poste mercredi soir. L'un d'eux était un cultivateur de Goulbourne qui voulait à tout prix se promener à cheval sur la rue Bank vers une heure du matin et qui faisait beaucoup plus de bruit que son cheval.

Bons prix
Au nombre des chevaux de prix offerts en vente à la foire du marché By, mercredi, on remarquait l'étalon " Windsor " du poids de 2,280 livres, âgé de six ans et du prix de \$3,500; le " Baron d'Achindoir " de 2,100 livres et qui a été le champion dans plusieurs courses. L'étalon de M. J. Poupore " King of the West " du poids de 1,000 livres qui fut offert en vente pour \$400. Le " Young Baron " pour \$300. Tous ces échantillons de la race chevaline se trouvaient mêlés à d'autres valant \$25 et peut-être moins.

Notes de la navigation
Le vapeur " Ida " arrivé de Smith's Falls est reparti hier matin pour Montréal avec une cargaison de fret.
Le vapeur " Sir John " avec plusieurs barges à sa remorque est descendu le canal pour prendre une cargaison de bois aux Chaudières.

Le vapeur " Gatineau " est parti pour Montréal hier matin avec une cargaison de fret.
Le vapeur " Freemason " a pris une charge de bois aux Chaudières en destination d'Oswego.

Le vapeur " Resolute " avec six barges est parti pour la rivière du Lièvre afin d'y prendre une cargaison de bois de chauffage.
Le vapeur " E. B. Eddy " est actuellement à prendre une cargaison de bois aux Chaudières pour Burlington.

Arrivée de leurs Excellences
J'on s'occupe actuellement des préparatifs pour faire une réception prioritaire à leurs Excellences le Gouverneur Général et Lady Lansdowne à leur retour de Toronto.

Fête des arbres
C'est aujourd'hui que les élèves de l'Ecole Normale observent la fête des arbres; à cette occasion, ils ont obtenu un demi congé.

A nos lecteurs
Nous commencerons demain la publication d'une intéressante Nouvelle que nous donnerons en guise de feuilleton et qui, nous en sommes sûrs, sera suivie avec intérêt par nos lecteurs en particulier qui font leur délices de la fine littérature du genre de celle que nous leur présentons demain. Le titre de cette charmante nouvelle est " La Peau du Lion. " On fera bien de la suivre attentivement.

De la lumière S. V. P.
Les citoyens de la rue St. Patrice sont unanimes à demander qu'une nouvelle lumière électrique soit placée au coin de la rue St. Patrice et Nelson; le b. soin de cette lumière additionnelle se fait d'autant plus sentir que lorsque les arbres qui bordent la rue St. Patrice sont revêtus de leur feuillage, la partie qui s'étend depuis la rue King jusqu'à la rue Nelson se trouve dans une obscurité d's plus complète. Bon nombre de plaintes ont été faites à ce sujet l'année dernière sans succès et nous espérons que cette année les résidents de la rue St. Patrice, la plus belle et sans contredit celle où la circulation est plus considérable dans la basse-ville, seraient traités avec plus de justice. L'attention des échevins de ce quartier est appelée sur ce fait et nous avons tout lieu de croire que, comme par le passé, ils concentreront leur effort afin de satisfaire les justes exigences d's contribuables.

Grenouilles
Les personnes qui demeurent près des terrains vacants de la rue Nelson entendent chaque soir un concert de grenouilles des mieux organisés. Les voix de ténor sont plus nombreuses, paraît-il que celles de baryton. Entrée libre.

Est-ce le cas?
On s'occupe beaucoup dans certains cercles de la basse-ville d'une affaire qui se déroulerait sous peu devant le magistrat d'après les dires de la cité. Il s'agit d'un père qui aurait en divers occasions frappé son enfant âgé de 10 ans jusqu'au point de le faire perdre le lit.

Tué sur la voie

Au moment où le train du soir du chemin de fer Canada Atlantique arrivait à la gare de Roxboro, mardi, un homme qui marchait sur la voie fut frapé par la locomotive qui lui sépara la tête du tronc. La victime de ce triste accident est inconnue. A l'enquête tenue par le coroner le verdict suivant fut rendu: " Mort par suite d'un accident causé par sa propre impudence ". Le corps fut inhumé immédiatement.

Exportation des chevaux canadiens
Le département de l'Agriculture a publié en pamphlet une lettre du Col. Rowenhill, inspecteur et acheteur des chevaux pour l'artillerie royale, sur les chevaux et l'élevage des chevaux au Canada. La publication de cette lettre est destinée à inaugurer un important mouvement d'exposition de chevaux du Canada en Angleterre.

Mort d'un employé civil
M. W. C. Harkin, du département de l'Intérieur est décédé hier matin après une courte maladie. Le défunt laisse une femme et un enfant; il faisait partie du Service Civil de puis près de cinquans et était généralement estimé de ses confrères de bureau.

Une décision
Après un examen fait très minutieusement de l'étendue du magasin de M. Dozier, rue S. sex, pour y venir le prochain bazar de l'orphelinat Saint Joseph, M. le Grand Vicair Routhier, Chapelain de l'Intérieur, nous prie d'annoncer au public qu'il croit préférable d'ouvrir ce bazar à l'orphelinat même, le 10 du courant, selon la décision prise dans l'Assemblée générale de dimanche dernier, et il a en conséquence prié les religieux ses directrices de l'orphelinat de préparer leurs salles pour cet objet.
Nous avons lieu de croire que cette décision, qui est finale, sera reçue avec bienveillance, et que toutes les personnes intéressées au succès de l'œuvre vont augmenter de zèle pour faire arriver aux salles de la bazar les personnes charitables, même celles qui sont les plus éloignées.

Un bon hôtel
Le nouvel Hôtel connu sous le nom de " Grand Central Hôtel " et tenu par M. Calixte Villeneuve au Nos. 55½ et 57, rue Clarence se recommande de lui-même aux voyageurs, qui y trouveront en tout temps tout le confort désirable dans un bon hôtel. Les liqueurs, vins et cigares sont toujours de premier choix. Alons-y faire visite.

Nouvel Etablissement
Les personnes qui ont besoin d'une jolie enseigne d'un patron nouveau et exécutée avec goût, de même que de tout travail se rattachant à la branche de peinture, décorations extérieures et intérieurs, de maisons, magasins, fresques, ornements de fantaisie, blanchissage, etc., feront bien de donner leur ordre au nouvel établissement de M. Ed. Limoges, No. 167 rue de l'Eglise, où tout travail est garanti et fait sous la surveillance du maître par des ouvriers de première classe. — 15 mars, 3m.

A travers Ottawa
— Le terrain du Collège sera en parfait état lundi prochain.
— Le vapeur " Empress " a commencé son trajet régulier entre Ottawa et Grenville hier matin.

— Des journalistes sont actuellement à faire le nettoyage du " Chemin des Amoureux. "
— On commence à organiser des excursions de pêche dans divers endroits.
— Les exercices du mois de Marie sont toujours suivis par une grande affluence de fidèles dans les églises de la ville.

— Les fondations de la nouvelle aile du Couvent de la rue Rideau sont commencées et les travaux sont poussés avec vigueur.
— Le conseil de ville de Kingston a voté \$200 pour la réception des Gardes à Pied du Gouverneur Général, le 24 courant.

— Les dragueurs du gouvernement actuellement dans le canal commenceront sous peu le creusage dans le bas de la rivière Ottawa. Le creusage du chenal de la rivière Ottawa, vis-à-vis la Pointe Blyth, ne sera pas terminé avant l'automne prochain.

— Les travaux de construction du nouvel observatoire sur la Pointe Nepean, à l'usage des arpenteurs du département de l'Intérieur commenceront dans le cours du mois. Les instruments ont été ordonnés.

— Le vapeur " Maude " qui fera le trajet durant l'été comme bateau spécial pour l'usage des marchés entre Plantagenet et Montréal est parti hier soir pour son premier voyage. Ce vapeur a été complètement remis à neuf durant l'été.

— Sa Grandeur Mgr Duhamel a donné son approbation au sujet de l'érection d'une nouvelle église à Pakenham, paroisse sous la direction du Révd P. Lavan. Le nouveau temple coûtera près de \$25,000.

— Près de 40 journaillers à l'emploi de M. Hiram Holmes se sont mis en grève hier pour obtenir \$1.50 par jour, au lieu de \$1.25. M. Holmes ne crut devoir mieux faire que d'engager immédiatement d'autres journaillers qui ont accepté avec plaisir l'offre qui leur était faite.

— L'inspecteur des bâtisses a condamné la maison occupée par Mde Slater au No 195, rue Albert. Hier matin des ouvriers ont commencé la démolition de cette maison qui a été une cause de crainte pour ses occupants depuis longtemps.

— La nouvelle aile qui sera ajoutée à l'Hôtel Russell cotétera entre \$12,000 et \$14,000; les dimensions seront de 45 à 50 pieds. La construction sera à quatre étages, le bas étant réservé comme chambres d'échantillons pour les commis voyageurs et chambres à coucher dans le haut. Le contrat pour les travaux qui ont été commencés hier, a été confié à MM. Stewart et McCullough.

ECHOS DE HULL

Conseil d'Aylmer
Lundi soir a eu lieu la séance du conseil de ville d'Aylmer. Le procureur Dimouchel occupait le fauteuil. Plusieurs pétitions furent présentées et comme il fut impossible de former un quorum, le conseil s'ajourna sans transiger aucune autre besogne.

Canards
Lundi dernier lorsque la glace se mit en mouvement sur le lac Aylmer on aperçut un immense volier de canards se dirigeant vers le nord. Plusieurs nœuds ont vu s'envoler ces beaux canards avec regret.

Détris du pont
Durant la semaine dernière plusieurs personnes se sont appropriées une grande quantité de pièces de bois provenant du vieux pont du cimetière sur la cricque Brigham, qui a été brisé par les glaces. Le maire Eddy a donné ordre à la police de voir à ce que la chose ne se renouvelle plus et il est probable que des procédures judiciaires seront prises contre les personnes qui ont ainsi enlevé la propriété de la ville pour se l'approprier.

Cour de Circuit
C'est lundi que s'est ouvert le terme de la Cour de Circuit à Hull sous la présidence de Son Honneur le juge Taschereau. A part une couple de causes restées du terme d'Aylmer, le rôle était très chargé.

Un nouveau char
La Compagnie du Pacifique Canadien vient d'ajouter un nouveau char sur la voie entre Ottawa et Aylmer. L'augmentation du trafic sur cette branche a nécessité cette décision de la Compagnie.

Cour de Recorder
J. Williams a comparu hier matin devant le Recorder sur l'accusation d'avoir frappé Paddy Muidowa à la tête avec un marteau. La sentence dans cette cause sera rendue aujourd'hui; le nommé Williams accuse Paddy de lui avoir volé trois couvertures à son chantier de la Rivière Noire.

Bateau passeur
Le petit bateau de M. Laverdure, qui a subi de grandes améliorations durant l'été a repris son trajet régulier entre Ottawa et Hull.

Les nouveaux échevins
Nous disons " les nouveaux échevins " car tous deux, MM. Simard et Fortin réclament le siège au conseil de ville de Hull. M. Fortin qui a été battu par 8 voix par M. Simard, prétend qu'il a été élu par acclamation lors de la nomination, par l'officier-rapporteur. Le quartier cinq aura donc deux échevins à la séance de lundi où tous deux se proposent d'aller prendre leur siège. La séance, comme bien on se l'imagine, sera pleine d'intérêt.

À la Gatineau
Douze nouvelles résidences sont en voie de construction à la Pointe à la Gatineau. Bon nombre d'entre ces résidences sont construites par des citoyens de la Capitale qui désirent passer la belle saison dans ce pittoresque coin de terre. La plupart de ces chambres d'hôtels ont été réservées par des familles d'Ottawa pour la belle saison.

Recherche de bois
La rivière Ottawa entre Ottawa et Hull est couverte de petites embarcations dont les propriétaires sont activement occupés à faire ample provision de pièces de bois flottantes provenant des scieries.

" Enfants, n'y touchez pas. "

Dieu seul a droit sur tout ce qui respire. Ne pouvant rien créer, il ne fait rien détruire.
C'est là, c'est là, c'est là que vous guettez (d'un bas, d'un bas, d'un bas)
C'est l'espoir du printemps, c'est l'amour d'une mère,
Enfants, n'y touchez pas.
(BÉRANGER)

Montres, bijoux, etc., etc., au prix coûtant et garantis tels que représentés; sinon l'argent sera remis.
Chez H. Norez, No 30 rue Rideau, près du pont des Saboteurs.

MARCHE D'OTTAWA

FARINES
Farine No 1 par baril.....\$ 4.50 à 4.75
Farine forte de boulangers, 4.75 à 5.00
Farine extra..... 5.50 à 5.75
Farine de sarasin..... 3.50 à 3.75
Farine d'avoine..... 4.00 à 4.25
Farine de blé d'inde..... 3.25 à 3.50

GRAINS
Blé, le minot..... 00 à 00
Avoine..... 29 à 33
Blé d'inde..... 00 à 00
Pois..... 50 à 55
Fèves..... 1.00 à 1.25
Sarrasin..... 45 à 50
Orge..... 60 à 60
Seigle..... 00 à 00

LÉGUMES
Patates la poche..... 80 à 90
Navets le sac..... 30 à 40
Bettes le sac..... 30 à 40
Choux, la douzaine..... 0.40 à 0.60
Pommes, le baril..... 1.75 à 2.00
Raisins la livre..... 10 à 12

VOLAILES
Poulets, le couple..... 4 à 6
Poules, la pièce..... 40 à 50
Canards..... 60 à 75
Dindes, la pièce..... 0.75 à 1.25
Oies..... 50 à 75

VIANDES
Bœuf, les 100 livres..... 3.50 à 5.50
Lard..... 6.50 à 7.00
Veau (au quartier)..... 5 à 7
Mouton do..... 6 à 8

DIVERS
Œufs..... 15 à 20
Beurre, en pain..... 19 à 23
do en secou..... 15 à 19
Fromage..... 13 à 15
Suif brut, la livre..... 4 à 5
Suif fondu..... 7 à 7½
Saindoux..... 10 à 13
Sucre d'érable..... 10 à 12
Miel, la livre..... 12 à 13
Sirop d'érable, le gallon..... 1.00 à 1.00
Foin, la tonne..... 9.00 à 12.50
Paille..... 5.00 à 6.00

PEINTRES DEMANDES
Plusieurs bons peintres trouveraient de l'emploi en s'adressant immédiatement à M. Ed. LIMOGES, 167 rue de l'Eglise. Ottawa, 5 mai 1887 — 3c.

Maison de pension privée et chambres à louer
Toute personne désirant pensionner dans une bonne maison de pension privée pourra s'adresser au No 140 rue Murray.
Les chambres sont très confortables et la pension très classe.
Ottawa 3 mai 1887 — 3c.

AVIS

Ayant décidé de continuer à s'occuper de la branche d'entrepreneur de pompes funèbres, comme par le passé, M. J. Sénécal, coin des rues York et Dalm, désire annoncer au public généralement qu'à dater du 1er mai, il aura constamment en magasin l'assortiment le plus complet et varié de cercueils, tentures funèbres, ornements de deuil, etc.
Ottawa, 4 mars 1887

—AUX—
Terres Boisées
—DE—
MATTAWAN
CALLANDEY, NORTH-BAY
STURGEON FALLS
CHELENSFORD
—ET DE—
L'EMBRANCHEMENT D'ALGOMA
et autres; ou aux prairies de
MANITOBA
—DU—
NORD-OUEST
Et de la Colombie Anglaise par le
Pacifique Canadien

NOTRE PAYS À L'OUEST
est meilleur que l'Ouest des Etats-Unis et les avantages y sont supérieurs. Si vous ne le croyez pas, venez voir pour vous convaincre.
Le train partant de Montréal traverse les terres boisées du Nipissingue et de l'Algoma, arrêtant à autres places intermédiaires, se rend à Winnipeg et continue sa route jusqu'à Cammore, faisant arrêt à Brandon, Whitehead, Broadview, Regina, Calgary, etc.
Dans ces contrées de Nipissingue, de tout l'Algoma, situées entre Montréal et Manitoba ainsi que dans tout le Nord Ouest Canadien, on y offre d'excellents
AVANTAGES
aux colons. Nous vendons à
Priz Réduit
—DES—
BILLETS DE RETOUR
jusqu'aux terres au
NO D DU LAC SUPERIEUR
A TOUT EXPLORATEUR
"BONA FIDE"
Pour plus amples informations s'adresser
AU BUREAU DE COLONISATION
266, RUE ST. JACQUES,
MONTREAL